

Segédanyag képversek alkotásához

Mi is a képvers?

A képvers olyan vers, amely szakaszait, sorait, betűit úgy helyezi el, hogy valamilyen kép-alakzat rajzolódjon ki belőlük.

A képvers (görögül kalligramma) olyan vers, amelynek írásképe különös, új jelentést hordoz, és összképe ábrázol valamit.

Ez az ábrázolás általában közvetlen vagy szimbolikus kapcsolatban van a vers tartalmával.

VAGYIS:

A képvers is vers. Csak éppen a betűk, szavak, sorok úgy vannak elhelyezve a lapon, hogy végül egy képet ábrázolnak.

A kép, a forma persze valamiképp összefügg a szöveg tartalmával.

Az a jó képvers, amelyikben a tartalom és a forma is sugall, éreztet valamit, a szöveg akár magában is megállna, de a kettő együtt erősíti a lehetséges jelentést és a hatást.

Ki lehet indulni akár a tartalomból, akár a formából!

Lássunk néhány példát, hogy könnyebb legyen a próbálkozás!

EGY TALPAS POHÁR FORMA, SZILVESZTER KAPCSÁN

Horváth Piroska
Egy pohár Újévi köszöntő!

Új esztendő, szép új világ -
nyíljon ezer tarka virág,
hozzon az év boldogságot,
emberséget, biztonságot,
családoknak gyarapodást,
meghittséget, ragaszkodást,
örömet és vidámságot,
igaz, tiszta barátságot,
jó szülőknek gyermekeket,
sportolóknak serlegeket,
otthonokban melegséget,
nagyvilágba egyezséget,
békét,
reményt,
népességet,
szerelmesnek
gyengédséget,
szomjazónak
kristályvizet,
hitetlennek
igaz hitet,
segítséget
nyújtó kezet,
éhezőnek
friss
kenyeret!
Adjon Isten
sok szép álmot,
BOLDOG ÚJ ÉVET KÍVÁNOK!!!

Apollinaire (francia költő) világhírű képverse

A megsebzett galamb és a szökőkút

Látom megkínzott arcotok
MAREYE ANETTE MIA
Csodás virágzó szatok
MARIE LORIE YETTE
ste szöke vagytok
hol a ifju DE jaj lányok
itt e jajgató
szökőkút mellett
ez a galamb is riva repked

Ó és fél székellő emlék
A son barát aki még nem is
Velem volt harcol messi már
S a vízből haldokló sugar S hol van most
Álmos szemük pillant régen
Hol van Braque s Max Jacob a h
S Derain a hajnalszín szemü
BARCOLNI MENTEK ŐK PONDEN HILÁSA S MOST
Az éj lehullt Ó vérző tenger
Leander burjánzik vadon a kertekben körül harok vízéga

1914

Radnóti Miklós fordítása

Nagy László Árvácska sírverse

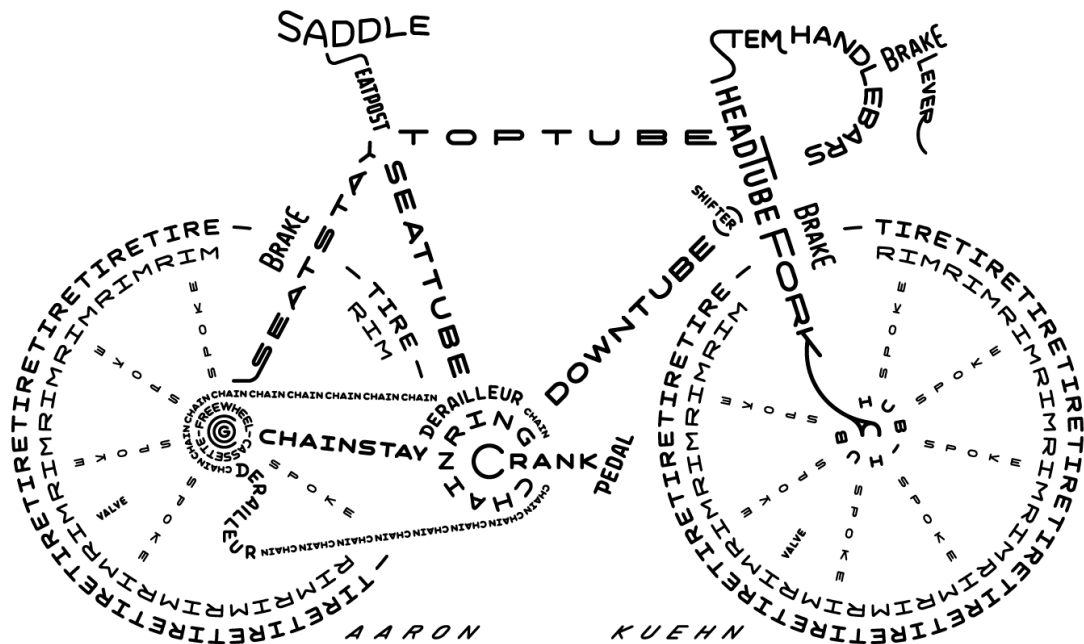
V
I
RÁG
VOLTAM
HAJDANAN
VILÁG VOLT A
MOSTO
H
A
M
SZE'P LÁNY VOLTAM ÚGY MEGHOLTAM
SZE'P RUHÁT MEG SOSE HORDTAM
VIRÁG VAGYOK
HOLTAN IS
ÁLMODOM
A POR
BAN
IS
I'
TE'
LETET
ÁLMODOM
MAJD RÁZKÓDOM
S RUHAZKÓDOM

PINTÉR LAJOS
Rajz őszi tűzfalon

Az én
apám
olyan erős
nincs erősebb
nála senki
e
g
y
zsák
búzát vállára vesz
teli vödörrel vizet,
lovak közé is mer menni,
s nem fél még a sötétől sem
az én apám olyan erős
n e
i r
n ő
c s
s ebb
nála senki!

Az alábbiak idegen nyelvűek, de a forma és a betűk elhelyezkedése remekül megfigyelhető. Ötletet adhat!

*Recorras-toi
Cette adorable personne c'est toi
Je suis à l'endroit
de ta bouche
pour que tu ne sois
pas en retard
à l'heure
de l'après-midi
C'est
pourquoi
je suis
plus bas
c'est ton
coeur
qui
bat*



És végül még néhány példa az egyszerűbb képversre!

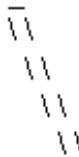
Kávé

```
      *
     *  **
    **  **   *
   **  ** *  **
  **  ** ** **
 **  ** ** **
 *   * *  *
```

~\ _____ /~
egy csésze forró fekete lé
gőzölgő *** illatos *** áhítat 00
zamatos pára száll fölfele 00
mely tetőtől talpig átítat 00
zsibbad lüktet és sajdul 00
a száj perzseli forró fekete 00
tűz alázatos kis néger
lakáj gondot bánatot
messzire űz

Babakocsi

```
oo
oooo
oooooooo
oooooooooooo
oooooooooooooooo
```



jaj milyen édes kisbaba! tiszta anyja ha nem
tévedek! az orra feltétlenül de talán még a
szemöldöke is! és a gödröcske az állán
egészen a mamára emlékeztet! ugye
nem veszi sértésnek ha gratulálok?
igazán kedves de én csak a
bébiszitter vagyok
* * * *
* * * *

Tölcsér

EZ A TÖLCSÉR AMELYEN ÁT
FEJEDBE MEGY A
TUDÁS, DE HA
DARABOS
BUTA
MA
R
A
D
S
Z

Az egyszeri gomba

mindjárt a jó kiadós őszi esők után
előbújt s szorgalmasan növekedett naponta
és növekedett rajta csinos kalapja is melyet vidám
piros színnel számos pöttyel ajándékozott meg a természet
hogy aztán galléros bocskoros tönköt adjon alá emelvénynek

tönköt
fehéret
ám téved
aki ezen elréved

s készít
pörkölt
ebédet
ugyanis
e hamis
mérges
férges

televény-
gyomnövény

nem más mint a sokszoros gyilkos galóca
(nem ártatlan erdei szeder avagy szamóca)

Forrás: <http://www.pieris.hu/irodalom/olvas/mu/147764>

Pieris.hu - interaktív művészeti portál

Próbálkozzatok!

Legalább két művet kell beküldeni, de több is lehet!

Kézzel és géppel is dolgozhattok, de jól olvasható és *saját* munka legyen!

Ne felejtsetek el feltüntetni a lapon a neveteket, a dátumot, és az esetleges segítő felnőtt nevét!

Sok örömet, élvezetet kívánunk az alkotáshoz!